

# GUVERNUL ROMÂNIEI

## HOTĂRÂRE

### pentru modificarea și completarea Normelor metodologice de aplicare a Legii nr.248/2005 privind regimul liberei circulații a cetățenilor români în străinătate, aprobate prin Hotărârea Guvernului nr. 94/2006

În temeiul art. 108 din Constituția României, republicată,

Guvernul României adoptă prezenta *hotărâre*:

**Articol unic** – Normele metodologice de aplicare a Legii nr.248/2005 privind regimul liberei circulații a cetățenilor români în străinătate, aprobate prin Hotărârea Guvernului nr.94/2006, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 76 din 27 ianuarie 2006, cu modificările și completările ulterioare, se modifică și se completează după cum urmează:

1. Alineatul (2) al articolului 5 se modifică și va avea următorul cuprins:

„(2) Cererile pentru eliberarea pașapoartelor simple se pot depune și de către reprezentantul legal sau autoritățile medicale române, în situația în care titularul este lipsit temporar de capacitatea de exercițiu. În această situație, cererile trebuie însoțite de documentele prevăzute la alin.(1) și, după caz, de următoarele:

- a) hotărârea judecătorească de punere sub interdicție, rămasă definitivă și irevocabilă, însoțită de actul de desemnare a reprezentantului legal; sau
- b) documente privind situația medicală a titularului pe numele căruia se solicită eliberarea pașaportului simplu, care să ateste imposibilitatea depunerii personale a cererii, emise sau avizate de autoritățile medicale române”.

2. Alineatele (1), (3) și (4) ale articolului 6 se modifică și vor avea următorul cuprins:

„(1) Cererile pentru eliberarea pașapoartelor simple electronice se depun în condițiile prevăzute la art. 5 alin. (1) sau, după caz, art.5 alin.(2), prezența titularului pașaportului simplu electronic fiind obligatorie.

.....

(3) Impresiunile digitale se preiau sub forma unei amprente plane a degetului arătător de la ambele mâini. În cazul în care calitatea impresiunilor digitale este necorespunzătoare și/sau degetele arătătoare prezintă răni, se preia amprenta plană, de bună calitate, a degetelor mijlocii, inelare sau mari ale solicitantului, după caz. În situația în care calitatea amprentelor de la aceste degete este necorespunzătoare sau preluarea amprentelor este temporar imposibilă, solicitantului i se poate elibera un pașaport simplu temporar, în condițiile legii. Atunci când preluarea amprentelor este temporar imposibilă din motive medicale, este necesară prezentarea documentelor emise sau avizate de autoritățile medicale române, din care să rezulte motivele și perioada pentru care este imposibilă prelevarea amprentelor.

(4) La preluarea imaginii faciale, solicitantul nu trebuie să aibă capul acoperit și ochii închiși, iar expresia feței acestuia trebuie să reprezinte o stare comună. Prin excepție, preluarea imaginii faciale se poate realiza cu capul acoperit, pentru motive religioase, cu condiția ca fața titularului, de la baza bărbiei și până la frunte, să fie vizibilă în mod clar și fără umbre de lumină. Ochelarii sunt acceptați în fotografii numai dacă lentilele nu sunt colorate, nu reflectă lumina, nu provoacă umbre și nu au porțiuni care să ascundă ochii. Rama ochelarilor nu trebuie să acopere nicio porțiune a ochilor. Fundalul utilizat pentru preluarea imaginii faciale trebuie să fie neutru, deschis la culoare, astfel încât fotografia preluată să reprezinte cât mai fidel trăsăturile și fizionomia celui în cauză.“

3. La alineatul (2) al articolului 7, după litera d), se introduce o nouă literă, litera d<sup>1</sup>), cu următorul cuprins:

d<sup>1</sup>) actul de desemnare a reprezentantului legal, numai pentru cererile formulate de acesta în cazul minorilor care la data punerii sub interdicție nu se află sub ocrotirea părinților”.

4. La articolul 7, după alineatul (6) se introduc două noi alineate, alineatul (7) și (8), cu următorul cuprins:

“(7) Prin excepție de la prevederile alin.(4), cererile care privesc eliberarea pașaportului simplu electronic pentru minorii care au împlinit vârsta de 14 ani aflați în situația prevăzută la art. 15 alin. (4) din lege se formulează de persoanele prevăzute la alin. (1). Prezența minorului la depunerea cererii este obligatorie.

(8) Cererile formulate în condițiile alin. (7) se depun însoțite de următoarele documente:

- a) documentele prevăzute la alin.(2) lit.b) - d), d<sup>1</sup>), f) - j), după caz;
- b) cartea de identitate sau, după caz, cartea de identitate provizorie a minorului, aflate în termen de valabilitate, în original. Cartea de identitate provizorie, precum și cartea de identitate având forma și conținutul stabilite potrivit Hotărârii Guvernului nr.839/2006 privind forma și conținutul actelor de identitate, ale autocolantului privind stabilirea reședinței și ale cărții de imobil, cu modificările ulterioare, trebuie însoțite de certificatul de naștere, în original;
- c) documente privind situația medicală a titularului pe numele căruia se solicită eliberarea pașaportului, care să ateste imposibilitatea depunerii personale a cererii, emise sau avizate de autoritățile medicale române;
- d) hotărârea judecătorească de punere sub interdicție, rămasă definitivă și irevocabilă, numai pentru minorii puși sub interdicție.

5. Alineatul (1) al articolului 8 va avea următorul cuprins:

(1) Cererile pentru eliberarea pașapoartelor simple temporare se depun de către persoanele prevăzute la art. 5 sau, după caz, art. 7, însoțite de următoarele documente:

- „a) documentele prevăzute la art. 5 sau, după caz, art. 7 alin. (2), alin. (6) sau alin. (8);
- b) dovada achitării tarifului suplimentar pentru eliberarea pașaportului simplu temporar, în condițiile prevăzute de lege;
- c) două fotografii color identice ale titularului, având dimensiunile 3,5 x 4,5, pentru persoanele aflate în situația prevăzută la art. 15 alin. (4) din lege care nu sunt prezente la depunerea cererii.”

6. La articolul 9, după alineatul (1) se introduce un nou alineat, alineatul (1<sup>1</sup>), cu următorul cuprins:

„(1<sup>1</sup>) La completarea formularelor de eliberare a pașapoartelor simple electronice și a pașapoartelor simple temporare, funcționarul care primește cererea trebuie să respecte următoarele reguli:

- a) înscrierea numelui și prenumelui se realizează fără trunchiere; în cazul în care structura numelui și prenumelui depășește numărul de caractere alocat câmpurilor respective, funcționarul completează componentele întregi de nume și prenume în ordinea în care apar în documentele ce însoțesc cererea, în limita numărului de caractere alocat câmpurilor respective;
- b) înscrierea numelui și prenumelui se realizează fără preluarea semnelor ortografice din componența acestora: cratimă, apostrof, sedilă, tildă, tremă și alte asemenea;
- c) este obligatorie folosirea exclusivă a alfabetului latin; în situația în care numele sau prenumele conțin caractere care nu aparțin alfabetului latin, acestea se transliterează conform anexei la prezentele norme metodologice

7. Alineatul (9) al articolului 9 va avea următorul cuprins:

„(9) Fotografiile prevăzute la art. 7 alin. (2) lit. k), art. 8 alin. (1) lit. c) și art. 28 alin. (5) lit. e) se confirmă în fața funcționarului care primește cererea, de către persoana care o formulează, și trebuie să reprezinte fizionomia actuală a titularului, să fie realizate din față, pe un fond clar, neutru și deschis la culoare, astfel încât să permită identificarea conturului capului. Titularul fotografiei nu trebuie să aibă capul acoperit, ochii închiși, iar expresia feței acestuia trebuie să reprezinte o stare comună. Prin excepție, fotografia poate fi realizată cu capul acoperit, pentru motive religioase, cu condiția ca fața titularului, de la baza bărbiei și până la frunte, să fie vizibilă în mod clar și fără umbre de lumină. Ochelarii sunt acceptați în fotografii numai dacă lentilele nu sunt colorate, nu reflectă lumina, nu provoacă umbre și nu au porțiuni care să ascundă ochii. Rama ochelarilor nu trebuie să acopere nicio porțiune a ochilor.”

8. Articolul 10 se modifică și va avea următorul cuprins:

„Art. 10. – (1) Declarațiile date în condițiile art.9 alin.(3) și datele înscrise în formular se certifică de funcționarul care primește cererea.

(2) Funcționarul care primește cererea verifică îndeplinirea condițiilor prevăzute la art.9, iar în cazul în care pe baza documentelor prezentate nu se poate stabili cu certitudine dacă datele de identitate ale titularului sunt reale, solicită suplimentar prezentarea oricăruia dintre următoarele documente, după caz:

- a) certificat de naștere;
- b) certificat de căsătorie;
- c) permis de conducere auto;
- d) livret militar;
- e) alte documente care pot servi la stabilirea identității titularului.

(3) În situația în care se constată îndeplinirea condițiilor legale pentru eliberarea pașapoartelor simple electronice, autoritățile competente să soluționeze cererile transmit datele necesare la Direcția Generală de Pașapoarte din cadrul Ministerului Administrației și Internelor, în vederea personalizării acestora.

(4) În cazul cererilor depuse în țară, documentele prezentate în original, cu excepția procurii speciale, a declarației privind acordul părinților, a dovezii achitării taxelor și tarifelor aferente eliberării pașaportului și, după caz, a tarifului suplimentar, se restituie solicitantului împreună cu un tichet care conține mențiuni privind data primirii cererii, numele și prenumele solicitantului, data programată pentru eliberarea pașaportului și, după caz, numele și prenumele persoanei împuternicite să ridice pașaportul.

(5) În cazul cererilor depuse în străinătate, misiunile diplomatice sau oficiile consulare ale României aplică procedurile de lucru pentru eliberarea pașapoartelor, stabilite prin norme interne și restituie solicitantului, după scanare, documentele prezentate în original, cu excepția procurii speciale și a declarației privind acordul părinților.

(6) După dotarea autorităților competente cu echipamentele tehnice necesare eliberării pașapoartelor simple electronice, documentele ce însoțesc cererile de eliberare a pașapoartelor, prevăzute de prezentele norme metodologice, se prezintă numai în original, în vederea scanării, fără a mai fi necesară prezentarea acestora în fotocopie. După scanare, documentele prezentate în original se restituie solicitantului, cu aplicarea prevederilor alin.(4).

(7) Pașapoartele anterioare se anulează și se restituie titularului:

- a) la depunerea cererii sau,
- b) în cazul pașapoartelor aflate în termen de valabilitate, dacă există o cerere scrisă a titularului, la înmânarea către titular pașaportului simplu electronic.

(8) Pașapoartele simple temporare se anulează și în următoarele situații:

a) la înmânarea către titular a pașaportului simplu electronic, pentru pașapoartele simple temporare eliberate potrivit art. 17<sup>1</sup> alin. (1) lit. a), e) și f) din lege;

b) la predarea de către titular a pașaportului simplu temporar, pentru cele eliberate potrivit art. 17<sup>1</sup> alin. (1) lit. b) – d) din lege, cu excepția situației în care acesta solicită, în scris, păstrarea la autoritatea emitentă, pe perioada valabilității documentului, cu scopul de a fi utilizat pentru aceleași motive pentru care a fost eliberat”.

9. Alineatul (1) al articolului 14 se modifică și va avea următorul cuprins:

„(1) Pașaportul simplu electronic și pașaportul simplu temporar se ridică de la serviciul public comunitar sau, după caz, de la misiunile diplomatice și oficiile consulare ale României în străinătate, de titular sau de persoana care a formulat cererea, ori de persoana împuternicită de aceștia printr-o procură specială care respectă condițiile prevăzute la art. 9”.

10. La alineatul (1) al articolului 24, după litera c), se introduce o nouă literă, litera c<sup>1</sup>), cu următorul cuprins:

c<sup>1</sup>) actul de desemnare a reprezentantului legal, în cazul minorilor care la data punerii sub interdicție nu se află sub ocrotirea părinților.”

11. La alineatul (5) al articolului 28, litera e) se modifică și va avea următorul cuprins:

„două fotografii color identice, având dimensiunile de 3,5 x 4,5 cm, care respectă condițiile prevăzute la art. 9, numai în cazul cererilor de eliberare a pașaportului simplu temporar pentru minorii care nu au împlinit vârsta de 14 ani, respectiv pentru persoanele aflate în situația prevăzută la art. 15 alin. (4) din lege, în situația în care titularul nu este prezent la depunerea cererii.”

12. Articolul 30 se abrogă.

13. Alineatul (3) al articolul 32 se modifică și va avea următorul cuprins:

(3) Actul de identitate prezentat se retrage și se transmite serviciului public comunitar pentru evidența persoanelor competent. Pașaportul anterior prezentat se anulează și se restituie titularului.

14. Alineatul (3) al articolul 33 se modifică și va avea următorul cuprins:

„(3) Serviciul public comunitar pentru evidența persoanelor competent să elibereze cartea de identitate solicită prezentarea pașaportului cu menționarea domiciliului în străinătate în vederea anulării și restituirii acestuia sau, dacă documentul de călătorie nu există, solicită celui în cauză darea unei declarații cuprinzând motivele pentru care nu-l poate prezenta. Comunicarea privind anularea pașaportului sau, după caz, declarația solicitantului, se transmite structurii de pașapoarte emitente.”

**PRIM-MINISTRU**

**EMIL BOC**

București, \_\_\_\_\_ 2010

Nr. \_\_\_\_\_

## Conform ICAO 9303, partea 1

## A. Transliterație pentru caracterele care nu aparțin alfabetului latin:

Nr. crt	Caracterul național	Transliterația recomandată
1.	Á	A
2.	À	A
3.	Ā	A
4.	Ä	AE
5.	Ã	A
6.	Ǽ	A
7.	Å	AA
8.	Ă	A
9.	Ạ	A
10.	Ć	C
11.	Ĉ	C
12.	Č	C
13.	Ċ	C
14.	Ç	C
15.	Đ	D
16.	Ď	D
17.	É	E
18.	È	E
19.	Ê	E
20.	Ë	E
21.	Ě	E
22.	Ĕ	E
23.	Ē	E
24.	Ė	E
25.	Ě	E
26.	Ĝ	G
27.	Ğ	G
28.	Ġ	G
29.	Ģ	G
30.	Ĥ	H
31.	Ħ	H
32.	I	I
33.	Í	I
34.	Ì	I
35.	Î	I
36.	Ī	I
37.	İ	I
38.	Ĭ	I
39.	Ī	I
40.	Ị	I
41.	Ĳ	I
42.	Ĵ	J
43.	Ƙ	K

Nr. crt	Caracterul național	Transliterația recomandată
44.	Ł	L
45.	Ł̇	L
46.	Ł̈	L
47.	Ł̋	L
48.	Ł̌	L
49.	Ń	N
50.	Ń̇	N sau NXX
51.	Ń̈	N
52.	Ń̋	N
53.	ŋ	N
54.	Ø	OE
55.	Ó	O
56.	Ò	O
57.	Ô	O
58.	Ö	OE
59.	Ö̇	O
60.	Ö̈	O
61.	Ö̋	O
62.	Ö̌	O
63.	Ř	R
64.	Ř̇	R
65.	Ř̈	R
66.	Š	S
67.	Ṧ	S
68.	Š̈	S
69.	Š̋	S
70.	Ŧ	T
71.	Ŧ̇	T
72.	Ŧ̈	T
73.	Ů	U
74.	Ů̇	U
75.	Ů̈	U
76.	Ů̋	UE sau UXX
77.	Ů̌	U
78.	Ů̍	U
79.	Ů̎	U
80.	Ů̏	U
81.	Ů̐	U
82.	Ů̑	U
83.	Ű	W
84.	Ý	Y
85.	Ý̇	Y
86.	Ý̈	Y
87.	Ž	Z
88.	Ž̇	Z
89.	Ž̈	Z
90.	Ɔ	TH
91.	Æ	AE
92.	IJ	IJ
93.	Œ	OE
94.	ß	SS

## B. Transliterația pentru caracterele chirilice:

Nr. crt	Caracterul național	Transliterația recomandată
1.	А	A
2.	Б	B
3.	В	V
4.	Г	G (cu excepție limba bielorusă și sârbă = H )
5.	Д	D
6.	Е	E
7.	Ё	E (cu excepție limba bielorusă = IO)
8.	Ж	ZH ( cu excepție limba sârba = Z)
9.	З	Z
10.	И	I ( cu excepție limba ucraineană = Y)
11.	І	I
12.	Й	I
13.	К	K
14.	Л	L
15.	М	M
16.	Н	N
17.	О	O
18.	П	P
19.	Р	R
20.	С	S
21.	Т	T
22.	У	U
23.	Ф	F
24.	Х	KH (cu excepție limba sârbă și macedoneană = H)
25.	Ц	TS (cu excepție limba sârbă și macedoneană = C)
26.	Ч	CH (cu excepție limba sârbă = C)
27.	Ш	SH (cu excepție limba sârbă = S)
28.	Щ	SHCH (cu excepție limba bulgară = SHT)
29.	Ы	Y
30.	Ь	IE
31.	Э	E
32.	Ю	IU
33.	Я	IA

Nr. crt	Caracterul național	Transliterația recomandată
34.	V	Y
35.	Г	G
36.	ѣ	U
37.	ѡ	U
38.	f	G (cu excepție limba macedoneană = GJ)
39.	Ѣ	D
40.	S	DZ
41.	J	J
42.	Ќ	K (cu excepție limba macedoneană = KJ)
43.	Љ	LJ
44.	Њ	NJ
45.	h	C
46.	Џ	DZ (cu excepție limba macedoneană = DJ)
47.	€	IE
48.	Ї	I